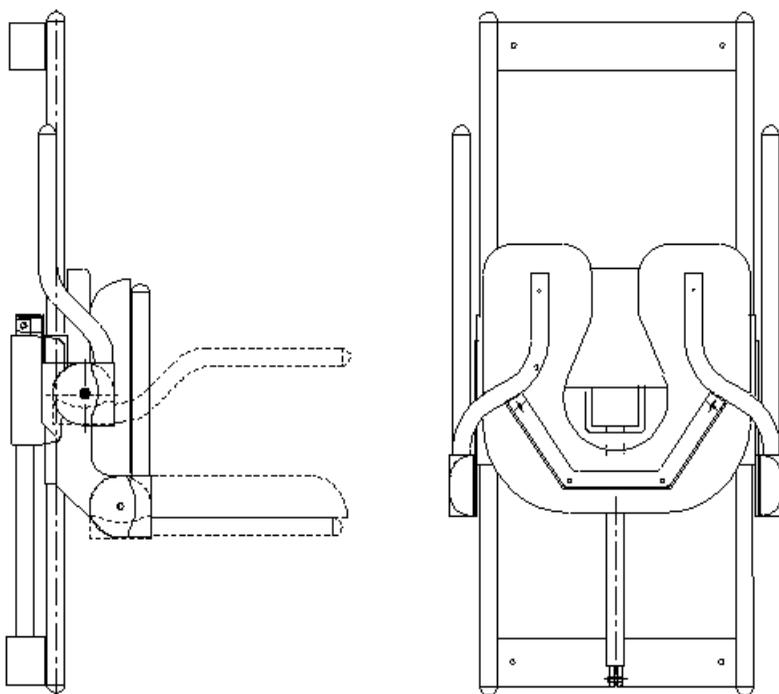


# Aerolet<sup>®</sup>

## Vertikaler Duschlift

### Bedienungs- und Installationsanleitung



### Wand Duschlift

*Aerolet* Vertikaler Duschlift made by Economic Holland b.v

# Inhaltverzeichnis

Unbedingt beachten / Technische Daten.....	3
Wartung und Service.....	4
Aufbau Legende des Aerolet Duschliftes.....	5
Schaltplan.....	6
Der Duschlift Position (standard).....	7
Der Duschlift mit Verlängerungskabel.....	8
Installation des Duschliftes.....	9-10
Der Duschlift Bedienung(en).....	11
Garantie und Reparatur.....	12
Notizen.....	13
Hersteller.....	14

# Unbedingt beachten!

 **Veränderungen von Einstellungen am Lift bitte nicht selbst vornehmen. Lassen Sie diese Arbeiten nur durch autorisiertes Fachpersonal ausführen.  
Reparaturarbeiten nur am stromlosen Gerät durchführen!**

 **Ihr Aerolet® Duschlift ist bestimmt kein Kinderspielzeug !**

 **Achten Sie besonders auf Warnsymbole in diesem Anleitung:**

- bei Nichteinhaltung der Bedienungsanleitung besteht Verletzungsgefahr! Des weiteren kann es auch zur Beschädigung des Aerolet® Duschliftes kommen!
- Schäden die auf Grund von Fehlbedienungen bzw. Nichteinhaltung der Bedienungsanleitungen entstehen, unterliegen nicht die Gewährleistung !

 **Gefahr für Handeinklemmung!**

## Technische Daten

### Mass spezifikationen:

Breite.....: 58 cm  
Tiefe.....: 60 cm ( aufgeklappt 25 cm)  
Sitzhöhe.....: minimum 30 cm bis 70cm  
Hebehöhe.....: 125 cm  
Aufklappbare Armstützen...: Links & Rechts  
Unterschenkellänge.....: 71 cm  
Eigengewicht.....: 27 Kg  
Stromanschluss.....: 24/230 V~50/60 Hz max. 0,63 A  
Kabellänge.....: 275 cm  
Maximum Belastung.....: 125 Kg

# Wartung & Service des Duschliftes

- Das Outfit vom Lifter zeigt viele Rundungen, die das Sauberhalten vereinfachen.
- Nach Gebrauch des Liftes, kann man am besten **der Sitz aufklappen sodass das Wasser besser abläuft.**



## Achtung !

### Während Reinigung der Lift Stecker aus der Steckdose ziehen

Der Duschlift darf mit normale Haushaltlichen Mitteln gereinigt werden.

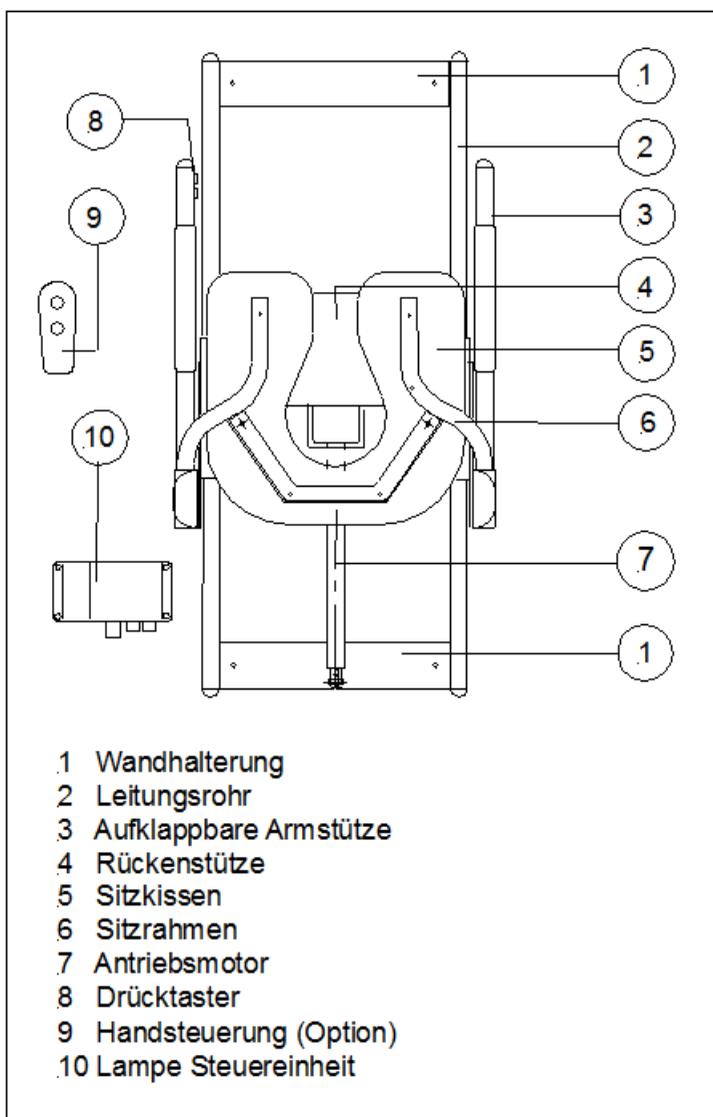
- Jedoch darf **kein** Chlor, salzsäure- und scheuermittel benutzt werden. Der Lift bedarf keiner periodischen Inspektion und ist wartungsfrei was die mechanischen Unterteile angeht.



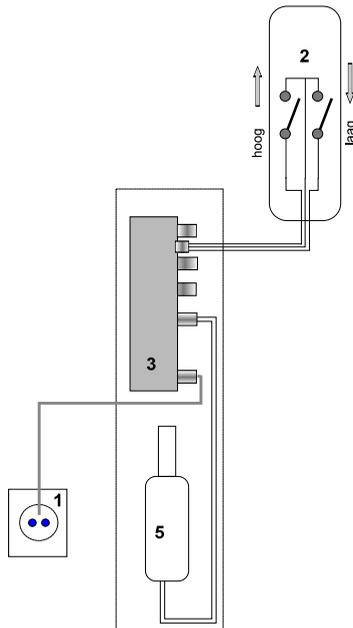
Auf dem Lift können nur Duschsitz und Rückenlehne der Hersteller verwendet werden wegen der Gestellbefestigung.

- Bei Beschädigung der Duschsitz diese sofort ersetzen durch autorisiertes Fachpersonal.
- Beim wiedermontieren des Liftes: bitte der Lift unterziehen lassen an Inspektion und Testen, welche durch einen Fachhändler ausgeübt wurden muss.

# Aufbau Legende des Duschliftes



# Schaltplan



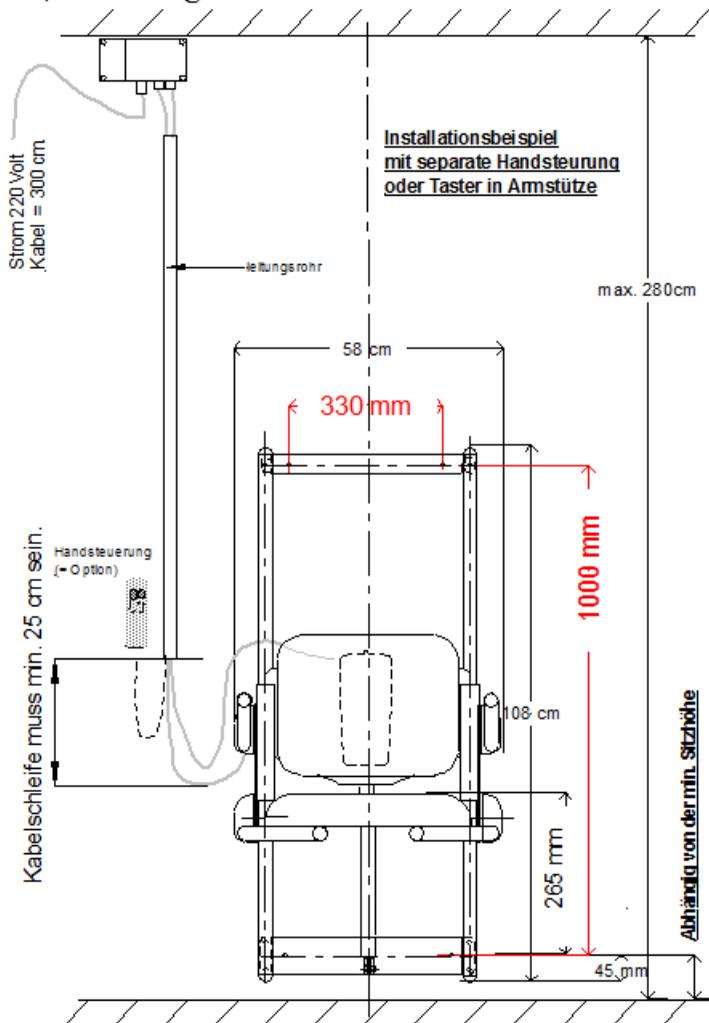
## **Komponenten**

- 1 Steckdose 230V
- 2 Liftbedienung
- 3 Steurereinheit Type:CB-80
- 5 Antriebsmotor Type: 31220H+1113232X-IP65

# Der Duschlift Position (Standard)

Pos.A = Standard

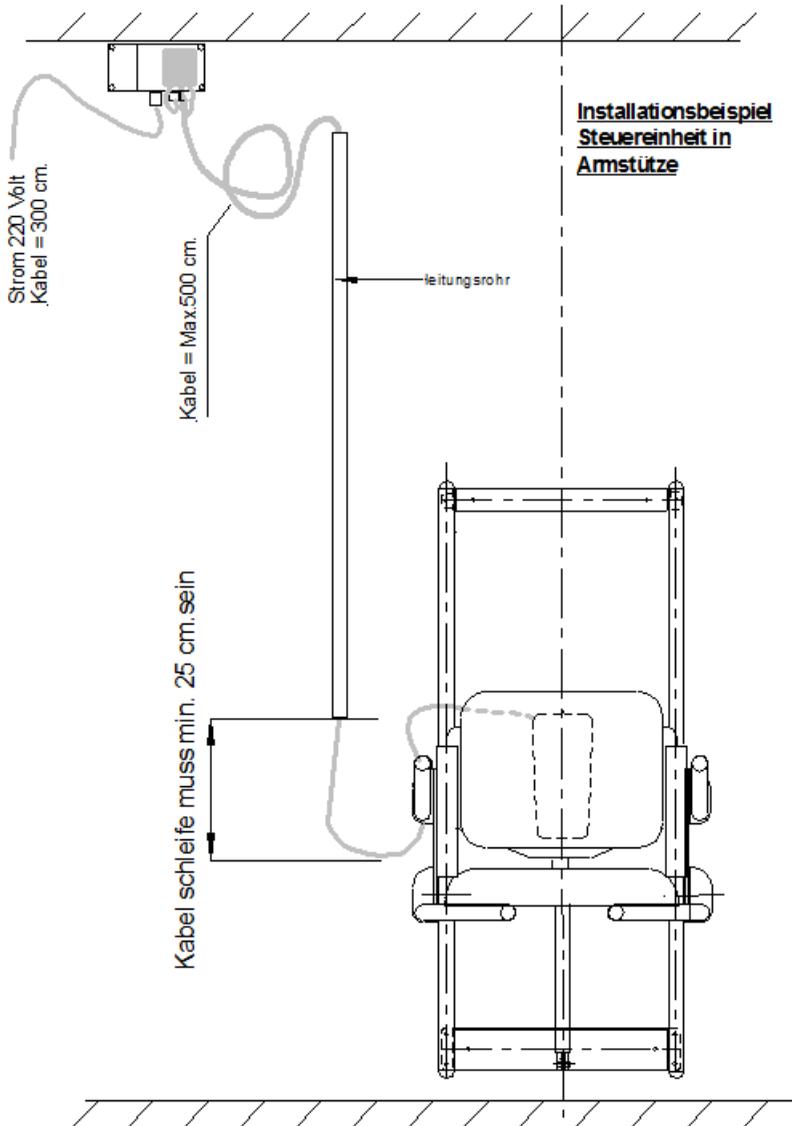
( Kabellänge zwischen Steureinheit und Lift ist MAX. 500 cm.)

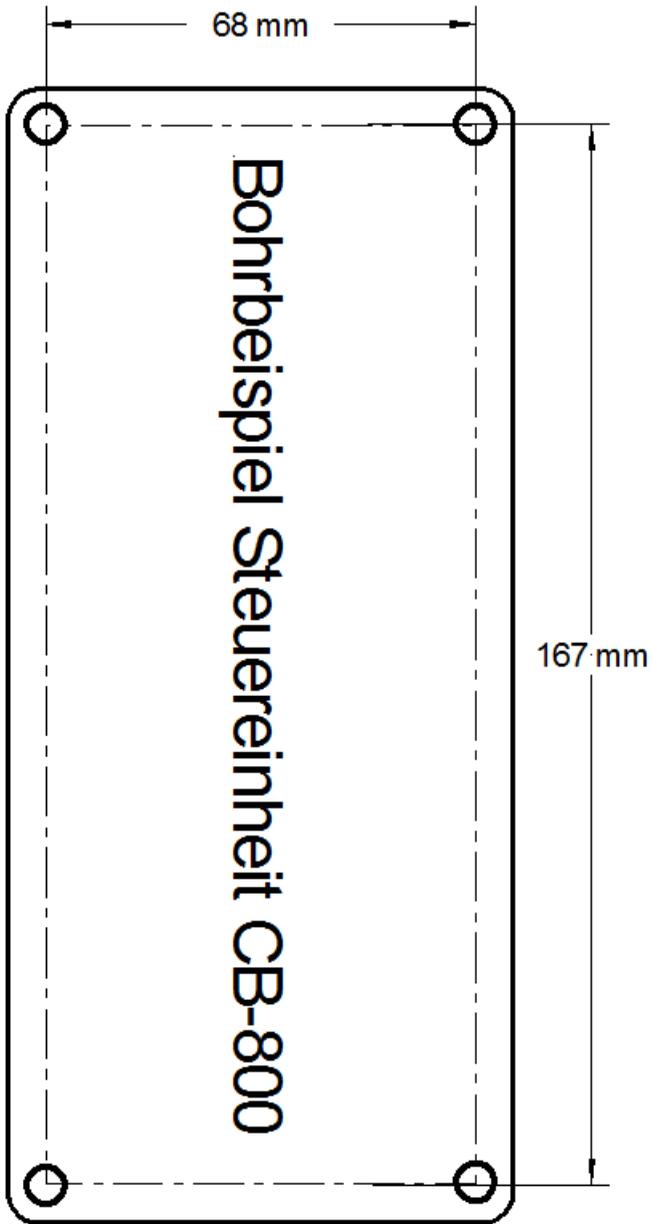


# Der Duschlift mit Verlängerungskabel

Pos.B = Option

(Kabellänge zwischen Steuereinheit und Lift ist MAX. 500 cm)



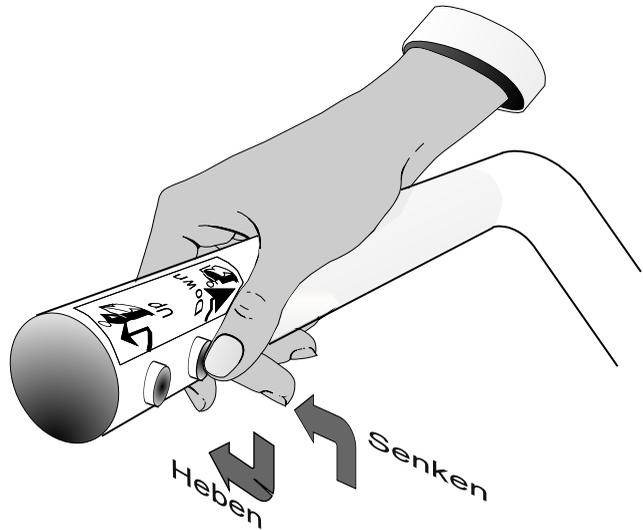


# Installation des Duschliftes

- Vor der Installation des Duschliftes muss die Wandstärke berücksichtigt werden.
- Der Lift wird an zwei Stellen angebracht: 2 Stk. Befestigungselemente im oberen Rahmen und 2 Stk. im unteren Rahmen. Die Löcher sind für Befestigungselemente aus Edelstahl Ø 8 mm vorgesehen. (nicht mit dem Lift geliefert)
- Stellen Sie sicher, dass die Löcher abgedichtet sind, bevor der Lift an die Wand gestellt wird. Dadurch wird verhindert, dass Feuchtigkeit in die Wand eindringt und die mitgelieferten Verschlusskappen für die Befestigungen verwendet werden.
- Stellen Sie die Steuereinheit (230V) nicht direkt unter fließendes Wasser und verwenden Sie Kabelkanäle (Kleber), um die Kabel zu sichern.
- Berücksichtigen Sie eine Kabelschleife von maximal 40 cm, die der aufsteigenden Aufzugshöhe entspricht.
- Sie können die Bohrmaße auf Seite 9 verwenden, um die Steuereinheit zu bestätigen.
- Das Verlängerungskabel des Lifts kann aus den 230V Steuereinheit (Pos. B - Seite 8) entnommen werden, so dass dieses Kabel mit Stecker durch die Wand in einen anderen Raum geführt werden kann. Dort können Sie wieder in die 230V-Steuereinheit in diesem Raum einstecken.

# Der Duschlift Bedienung(en)

Standard



**Achtung!**

**Gefahr** für Handeinklemmung!

Achte Sie darauf, dass beide Hände während des Hebe- und Senkvorgangs auf den Armstützen liegen.



Heben

Senken

Handsteuerung (Option)

# Garantie und Reparatur

Economic Holland b.v. garantiert der Aerolet<sup>®</sup> Duschlift gegen Sach- und Herstellungsfehler für ein (1) Jahr ab Ankauf der Benutzen. Die Garantie fängt an entweder auf dem Lieferungsdatum oder auf Installationsdatum, wann die Installation durch Economic Holland oder durch einen autorisierten Händler ausgeführt ist. Während dieser Garantie wird Economic Holland oder ein autorisierter Händler nach einiger Wahl die Teile die Mängel aufweisen, reparieren oder ersetzen.

## Ausschluß

Die Garantie auf Ihren Aerolet<sup>®</sup> Duschlift ist nicht anwendbar auf Mängeln welche zur Folge haben wegen:

- falsche oder unzureichende Betätigung des Benutzers
- nicht autorisierte Veränderungen von Einstellungen und / oder Anpassungen oder falsche Benutzung
- Benutzung neben der Umgebungspezifikation wofür der Lifter vorgesehen ist.

## Reparaturen

Der Aerolet<sup>®</sup> Duschlift darf nur repariert werden durch Economic Holland oder durch einen autorisierten Händler. Unterteilen welche unter Garantie repariert werden, sollen nach Economic Holland zugeschickt werden.



## Achtung !

Wann der Aerolet<sup>®</sup> Duschlift Verpackung nicht autorisiert geöffnet wird besteht die Gefahr auf Störungen. Dadurch kann die Garantie storniert werden.

# Notizen:

Hersteller:



## ECONOMIC HOLLAND

Frankfurtstraat 37  
1171 RH LIJNDEN  
Telephone: 020-497 77 71  
Telefax : 020-497 74 91  
E-mail : [info@economic-holland.nl](mailto:info@economic-holland.nl)  
Internet : [www.economic-holland.nl](http://www.economic-holland.nl)

**Patient Care Systems**

---

Händler / Verkauf:



---

*Economic Holland behaltet das Recht Technische Änderungen durchzuführen !*

---